Манометрический термометр Для стерильных технологических процессов Модель 74, исполнение из нержавеющей стали

WIKA Типовой лист TM 74.01







Дополнительные сертификаты приведены на стр. 10

Применение

- Пищевая промышленность
- Для применения в санитарно-технических целях
- Биотехнологии и фармакологическая промышленность

Особенности

- Без мертвых зон
- Гигиеническое исполнение
- Стерильное присоединение к процессу
- Материал и качество обработки поверхности соответствуют стандартам и нормам фармацевтической промышленности



Манометрический термометр, модель R74.100 с присоединением VARIVENT® и гидрозаполнением

Описание

Термометры этой модели разработаны в дополнение к стандартной серии, как термометры, удовлетворяющие требованиям стерильности в пищевой, биотехнологической и фармацевтической промышленностях, а также для лакокрасочной промышленности.

Модель 74 идеально подходит при измерениях температуры процессов с высокими требованиями стандартов чистоты и стерильности и сертифицирована в соответствии со стандартами ЗА.

Шток и корпус прибора изготовлены из нержавеющей стали. Поверхность частей, контактирующих с измеряемой средой, полирована. Широкий спектр различных технологических присоединений дает возможность для оптимальной адаптации термометра к самым различным измерительным задачам. Погружной шток не имеет мертвых зон.



Стандартное исполнение

Температурный элемент

Инертный газ (не токсичный)

Номинальный размер в мм

100

Присоединения к процессу

- Клэмповое присоединение
- Резьбовое присоединение согласно DIN 11851
- Соединение VARIVENT® для труб от DN 40 до DN 125 и 1 ½" до 4", PN 25
- NEUMO BioControl®

Размер 50 (установочный диаметр 50 мм) для труб от DN 25 до DN 100, PN 16 или

Размер 65 (установочный диаметр 68 мм) для труб от DN 40 до DN 100, PN 16

- Стерильное присоединение к трубе DIN 11864-1, форма A
- Стерильное присоединение к трубе DIN 11864-2, форма A
- Стерильное присоединение к трубе DIN 11864-3, форма A

Обзор моделей

| Модель | Номинальный размер | Исполнение |
|---------|-----------------------|--------------------|
| A74.100 | 100 | Сзади (осевое) |
| R74.100 | 100 | Снизу (радиальное) |

Класс точности

 ± 1 °C в диапазоне измерения, при 23 °C ± 10 °C

Рабочий диапазон

Нормальная нагрузка Диапазон измерения (EN 13190) (1 год):

Кратковременная Диапазон шкалы (EN 13190) (24 ч макс.):

Номинальные рабочие диапазоны и условия EN 13190

Активная часть штока

- Контактирующие с измеряемой средой части из нержавеющей стали 1.4435
- Диаметр 21 мм
- Длина 30 мм

Поверхность контактных частей

Шероховатость ≤ 0,8 мкм

Корпус

Нержавеющая сталь 1.4301

Кольцо

Байонетного типа, нержавеющая сталь 1.4301

Шток, технологическое присоединение

Нержавеющая сталь 1.4435

Циферблат

Алюминий, белый, шкала черного цвета

Стекло

Безопасное ламинированное стекло

Стрелка

Алюминий, черный, микрометрическая настройка

Пределы температур хранения и транспортировки

-50 ... +70 °C без гидрозаполнения

-40 ... +70 °C с гидрозаполнением

0 ... +60 °C с пищевым гидрозаполнением

Допустимая температура окружающей среды

-40 ... +60 °C без/с гидрозаполнением

0 ... +60 °C с пищевым гидрозаполнением

Допустимое рабочее давление на штоке

макс. 25 бар, статическое

Степень пылевлагозащиты

IP 65 согласно EN/IEC 60529

Дополнительные опции

- Шкала °F, °C/°F (двойная шкала)
- Другие присоединения к процессу
- Полировка поверхности контактных частей
 - Шероховатость ≤ 0,4 мкм
 - Электрохимическая полировка, Шероховатость ≤ 0,4 мкм
 - Полировка и электрохимическая полировка, Шероховатость ≤ 0,25 мкм
- Корпус с пищевым гидрозаполнением (медицинское светлое минеральное масло KN 92)
- Акриловое стекло
- Пылевлагозащита IP 66
- Электроконтактный термометр (типовой лист TV 27.02)
- Взрывозащищенное исполнение согласно ATEX Ex II 2 GD с TX

Диапазоны шкалы, диапазоны измерений ¹⁾, погрешность Градуировна согласно стандарту WIKA

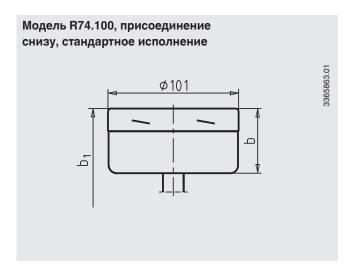
| Диапазон шкалы в °С | Диапазон измерений в °С | Деление шкалы в °С | Погрешность ±°C |
|---------------------|-------------------------|--------------------|-----------------|
| -30 +50 | -20 +40 | 1 | 1 2) |
| -20 +100 | 0 80 | 1 | 1 |
| 0 120 | 20 100 | 1 | 1 |
| 0 160 | 20 100 | 1 | 1 |

¹⁾ Диапазон измерений обозначен на циферблате 2-мя треугольными отметками.

VARIVENT® и VARINLINE® являются зарегистрированными торговыми марками компании GEA Tuchenhagen GmbH. BioControl® является зарегистрированной торговой маркой компании NEUMO.

Размеры в мм

Оба термометра, модель А74.100 для присоединения сзади и модель R74.100 для присоединения снизу, изготавливаются с представленными ниже присоединениями к процессу измерений.



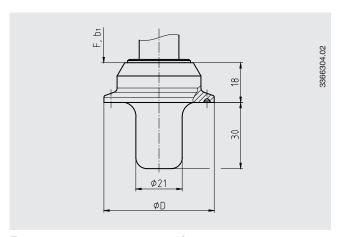


b = 50 мм $b_1 = 80 \text{ MM}$ F = 82 MM

Только в данном диапазоне нормируется погрешность по DIN EN 13 190.
2) Исключение: Стерильное присоединение к трубе DIN 11864-1, DIN 11864-2, DIN 11864-3.

Присоединение к процессу

Тип подключения к процессу: Клэмповое присоединение



Тип подключения к процессу: Клэмповое присоединение согласно DIN 32676

Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа В или ISO 1127 группа 1

| DN | Для трубы | PN 1) | Размеры в мм |
|---------------------|-------------------------------------|--------------|--------------------|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | | Внешний диаметр |
| 33.7 (DN 25) | 33,7 x 2 | 40 | 50 |
| 42.4 (DN 32) | 42,4 x 2 | 40 | 50 |
| 48.3 (DN 40) | 48,3 x 2 | 40 | 64 |
| 60.3 (DN 50) | 60,3 x 2 | 40 | 77,5 |
| 76.1 (DN 65) | 76,1 x 2 | 25 | 91 |

Тип подключения к процессу: Клэмповое присоединение Стандарт для труб: трубы согласно BS4825 часть 3 и внешний диаметр трубы

| DN | Для трубы | PN ¹⁾ | Размеры в мм |
|--------|-------------------|------------------|-----------------|
| | Внешний диаметр х | | Внешний |
| | толщина стенки | | диаметр |
| 1 1/2" | 38,1 x 1,65 | 40 | 50 |
| 2" | 50,8 x 1,65 | 40 | 64 |
| 2 1/2" | 63,5 x 1,65 | 25 | 77,5 |
| 3" | 76,2 x 1,65 | 25 | 91 |

Тип подключения к процессу: Клэмповое присоединение согласно DIN 32676

Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа А или DIN 11850 группа 2

| DN | Для трубы | PN ¹⁾ | Размеры в мм | | | |
|----|-------------------|------------------|-----------------|--|--|--|
| | Внешний диаметр х | | Внешний | | | |
| | толщина стенки | | диаметр | | | |
| 32 | 34 x 1 | 40 | 50 | | | |
| 40 | 40 x 1 | 40 | 50 | | | |
| 50 | 52 x 1 | 40 | 64 | | | |
| 65 | 70 x 2 | 25 | 91 | | | |

¹⁾ Для макс. диапазона давления учитывается номинальное давление хомута.

Тип подключения к процессу: Клэмповое присоединение согласно DIN 32676

Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа С или ASME BPE

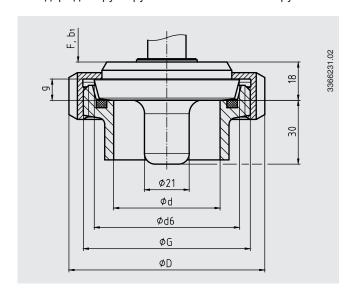
| DN | Для трубы | PN ¹⁾ | Размеры в мм | | |
|--------|-------------------------------------|------------------|--------------------|--|--|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | | Внешний диаметр | | |
| 1 1/2" | 38,1 x 1,6 | 40 | 50 | | |
| 2" | 50,8 x 1,6 | 40 | 64 | | |
| 2 1/2" | 63,5 x 1,6 | 25 | 77,5 | | |
| 3" | 76,2 x 1,6 | 25 | 91 | | |

Тип подключения к процессу: Клэмповое присоединение согласно ISO 2852

Стандарт для труб: трубы согласно ISO 2037 и BS 4825, часть 1

| DN | Для трубы | PN ¹⁾ | Размеры в мм | | |
|------|-------------------|------------------|-----------------|--|--|
| | Внешний диаметр х | | Внешний | | |
| | толщина стенки | | диаметр | | |
| 33.7 | 33,7 x 1,2 | 25 | 50 | | |
| 38 | 38 x 1,2 | 25 | 50 | | |
| 40 | 40 x 1,2 | 25 | 64 | | |
| 51 | 51 x 1,2 | 25 | 64 | | |
| 63.5 | 63,5 x 1,6 | 25 | 77,5 | | |
| 70 | 70 x 1,6 | 25 | 91 | | |
| 76.1 | 76,1 x 1,6 | 25 | 91 | | |

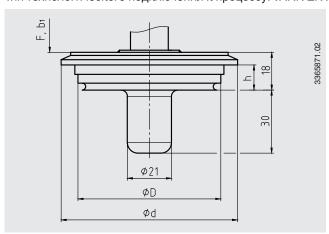
Тип подключения к процессу: резьбовое присоединение согласно DIN 11851 Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа 2



| DN | Для трубы | PN | Размеры в мм | | | | | | | |
|----|-------------------------------------|----|--------------|----|-----|----------------|----|--|--|--|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | | G | d | D | d ₆ | g | | | |
| 40 | 41 x 1,5 | 40 | Rd 65 x 1/6 | 38 | 78 | 56 | 10 | | | |
| 50 | 53 x 1,5 | 25 | Rd 78 x 1/6 | 50 | 92 | 68,5 | 10 | | | |
| 80 | 85 x 2 | 25 | Rd 110 x 1/4 | 20 | 127 | 100 | 12 | | | |

Соответствие стандарту 3-А только в сочетании с профильным уплотнением производства компаний SKS Komponenten BV или Kieselmann GmbH.

Тип технологического подключения к процессу: VARIVENT®



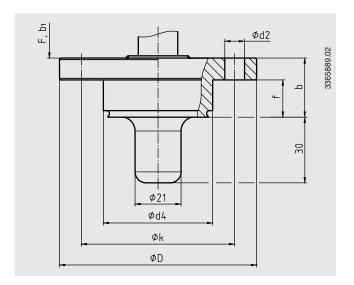
| Соединение | PN ²⁾ | Размеры | ы в мм | | | |
|--------------------------|------------------|---------|--------|------|--|--|
| для доступа к прибору | | D | d | h | | |
| Форма F | 25 | 50 | 66 | 12,3 | | |
| Форма N | 25 | 68 | 84 | 12,3 | | |

²⁾ Учитывайте номинальное давление устройства доступа VARINLINE®.

Примечание.

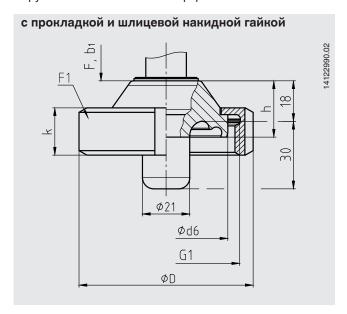
Подходит для установки в устройство доступа VARINLINE® производства компании GEA Tuchenhagen.

Тип подключения к процессу: NEUMO BioControl®



| Соединение BioControl® | PN | Размеры в мм | | | | | | | |
|---------------------------|----|----------------|----------------|-----|----|----|-----|--|--|
| | | d ₂ | d ₄ | D | f | b | k | | |
| Размер 50 | 16 | 4 x Ø 9 | 50 | 90 | 17 | 27 | 70 | | |
| Размер 65 | 16 | 4 x Ø 11 | 68 | 120 | 17 | 27 | 95 | | |
| Размер 80 | 16 | 4 x Ø 11 | 87,5 | 140 | 25 | 37 | 115 | | |

Тип подключения к процессу: Стерильное присоединение к трубе согласно DIN 11864-1 форма A



Тип подключения к процессу: Стерильное присоединение к трубе согласно DIN 11864-1 форма А Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа А или DIN 11850 группа 2

| DN | Для трубы | Разм | Размеры в мм | | | | | | Вес в кг | |
|----|-------------------------------------|----------------|----------------|----|----------------|-----|----|--|-----------|--------------------|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | d ₆ | G ₁ | h | F ₁ | D | k | Асептическое уплотнительное кольцо | Прокладка | Резьбовая муфта |
| 40 | 41 x 1,5 | 54,9 | RD 65 x 1/6 | 25 | DN 40 | 78 | 21 | 40 x 5 | 1,5 | 1,5 |
| 50 | 53 x 1,5 | 66,9 | RD 78 x 1/6 | 25 | DN 50 | 92 | 22 | 52 x 5 | 2,2 | 2,3 |
| 65 | 70 x 2 | 84,9 | RD 95 x 1/6 | 25 | DN 65 | 112 | 25 | 68 x 5 | 3,6 | 3,6 |

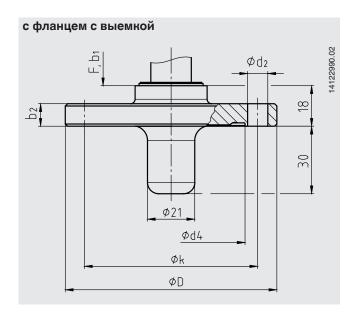
Тип подключения к процессу: Стерильное присоединение к трубе согласно DIN 11864-1 форма А Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа В или DIN ISO 1127 группа 1

| DN | Для трубы | Размеры в мм | | | | | | | Вес в кг | |
|------|-------------------------------------|----------------|----------------|----|----------------|-----|----|--|-----------|--------------------|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | d ₆ | G ₁ | h | F ₁ | D | k | Асептическое уплотнительное кольцо | Прокладка | Резьбовая муфта |
| 42.4 | 42,4 x 2,0 | 54,9 | RD 65 x 1/6 | 25 | DN 40 | 78 | 21 | 40,5 x 5 | 1,5 | 1,5 |
| 48.3 | 48,3 x 2,0 | 66,9 | RD 78 x 1/6 | 25 | DN 50 | 92 | 22 | 46,5 x 5 | 2,2 | 2,3 |
| 60.3 | 60,3 x 2,0 | 84,9 | RD 95 x 1/6 | 25 | DN 65 | 112 | 25 | 58,5 x 5 | 3,6 | 3,6 |
| 76.1 | 76,1 x 2,0 | 98,9 | RD 110 x 1/4 | 25 | DN 80 | 127 | 29 | 73,5 x 5 | 5,0 | 4,9 |

Тип подключения к процессу: Стерильное присоединение к трубе согласно DIN 11864-1 форма А Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа С или ASME BPE 1997

| DN Для трубы Размеры в мм | | | | | | | | | Вес в кг | |
|---------------------------|-------------------------------------|----------------|----------------|----|----------------|-----|----|--|-----------|--------------------|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | d ₆ | G ₁ | h | F ₁ | D | k | Асептическое уплотнительное кольцо | Прокладка | Резьбовая муфта |
| 1 ½" | 38,1 x 1,65 | 54,9 | RD 58 x 1/6 | 25 | DN 40 | 78 | 21 | 37 x 5 | 1,5 | 1,5 |
| 2" | 50,8 x 1,65 | 66,9 | RD 65 x 1/6 | 25 | DN 50 | 92 | 22 | 50 x 5 | 2,2 | 2,3 |
| 2 1/2" | 63,5 x 1,65 | 84,9 | RD 78 x 1/6 | 25 | DN 65 | 112 | 25 | 62 x 5 | 3,6 | 3,6 |
| 3" | 76,2 x 1,65 | 98,9 | RD 95 x 1/6 | 25 | DN 80 | 127 | 29 | 75 x 5 | 5,0 | 4,9 |

Тип подключения к процессу: Стерильное фланцевое соединение DIN 11864-2 форма A



Тип подключения к процессу: Стерильное фланцевое соединение согласно DIN 11864-2 форма A Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа A или DIN 11850 группа 2

| DN | Для трубы | PN | Разм | еры в | з мм | | | |
|----|-------------------------------------|----|----------------|-------|------|----------------|----------------|--|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | 3) | d ₄ | K | D | b ₂ | d ₂ | Стерильное уплотнительное кольцо |
| 40 | 41 x 1,5 | 25 | 53,7 | 65 | 82 | 10 | 4 x Ø 9 | 40 x 5 |
| 50 | 53 x 1,5 | 16 | 65,7 | 77 | 94 | 10 | 4 x Ø 9 | 52 x 5 |
| 65 | 70 x 2,0 | 16 | 81,7 | 95 | 113 | 10 | 8 x Ø 9 | 68 x 5 |
| 80 | 85 x 2,0 | 16 | 97,7 | 112 | 133 | 12 | 8 x Ø 11 | 83 x 5 |

Тип подключения к процессу: Стерильное фланцевое соединение согласно DIN 11864-2 форма A Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа В или DIN ISO 1127 группа 1

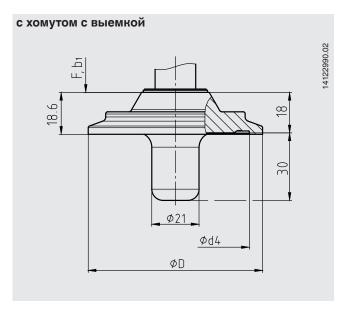
| DN | Для трубы | PN | Разм | | | | | |
|------|-------------------------------------|----|----------------|-----|-----|----------------|----------------|--|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | 3) | d ₄ | K | D | b ₂ | d ₂ | Стерильное уплотнительное кольцо |
| 42.4 | 42,4 x 2,0 | 16 | 54,1 | 65 | 82 | 10 | 4 x Ø 9 | 40,5 x 5 |
| 48.3 | 48,3 x 2,0 | 16 | 60 | 71 | 88 | 10 | 4 x Ø 9 | 46,5 x 5 |
| 60.3 | 60,3 x 2,0 | 16 | 72 | 85 | 103 | 10 | 8 x Ø 9 | 58,5 x 5 |
| 76.1 | 76,1 x 2,0 | 16 | 88,1 | 104 | 125 | 12 | 8 x Ø 11 | 73,5 x 5 |

Тип подключения к процессу: Стерильное фланцевое соединение согласно DIN 11864-2 форма A Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа С или ASME BPE 1997

| DN | Для трубы | PN | Разм | еры | вмм | | | |
|--------|-------------------------------------|----|----------------|-----|-----|----------------|----------|--|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | 3) | d ₄ | K | D | b ₂ | d_2 | Стерильное уплотнительное кольцо |
| 1 ½" | 38,1 x 1,65 | 25 | 50,4 | 62 | 79 | 10 | 4 x Ø 9 | 37 x 5 |
| 2" | 50,8 x 1,65 | 16 | 63,5 | 75 | 92 | 10 | 4 x Ø 9 | 50 x 5 |
| 2 1/2" | 63,5 x 1,65 | 16 | 75,9 | 89 | 107 | 10 | 4 x Ø 9 | 62 x 5 |
| 3" | 76,2 x 1,65 | 16 | 89,6 | 104 | 125 | 12 | 8 x Ø 11 | 75 x 5 |

³⁾ Допустимое давление в бар; такое давление может применяться только при использовании соответствующих уплотнительных материалов при температуре от -10 до +140 $^{\circ}$ C.

Тип подключения к процессу: Стерильное клэмповое присоединение DIN 11864-3 форма A



Тип подключения к процессу: Стерильное клэмповое присоединение согласно DIN 11864-3 форма А Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа А или DIN 11850 группа 2

| DN | Для трубы | PN ³⁾ | Размеры в м | | |
|----|-------------------------------------|------------------|----------------|------|--|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | | d ₄ | D | Стерильное уплотнительное кольцо |
| 40 | 41 x 1,5 | 40 | 53,7 | 64 | 40 x 5 |
| 50 | 53 x 1,5 | 25 | 65,7 | 77,5 | 52 x 5 |
| 65 | 70 x 2,0 | 25 | 81,7 | 91 | 68 x 5 |
| 80 | 85 x 2,0 | 25 | 97,7 | 106 | 83 x 5 |

Тип подключения к процессу: Стерильное клэмповое присоединение согласно DIN 11864-3 форма А Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа В или DIN ISO 1127 группа 1

| DN | Для трубы | PN ³⁾ | Размеры в мм | | | | | |
|------|-------------------------------------|------------------|----------------|-----|--|--|--|--|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | | d ₄ | D | Стерильное уплотнительное кольцо | | | |
| 42.4 | 42,4 x 2,0 | 25 | 54,1 | 64 | 40,5 x 5 | | | |
| 48.3 | 48,3 x 2,0 | 25 | 60 | 64 | 46,5 x 5 | | | |
| 60.3 | 60,3 x 2,0 | 25 | 72 | 91 | 58,5 x 5 | | | |
| 76.1 | 76,1 x 2,0 | 16 | 88,2 | 106 | 73,5 x 5 | | | |

Тип подключения к процессу: Стерильное клэмповое присоединение согласно DIN 11864-3 форма А Стандарт для труб: трубы согласно DIN 11866 группа С или ASME BPE 1997

| DN | Для трубы | PN ³⁾ | Размеры в мм | | | | | |
|--------|-------------------------------------|------------------|----------------|------|--|--|--|--|
| | Внешний диаметр х толщина стенки | | d ₄ | D | Стерильное уплотнительное кольцо | | | |
| 1 1/2" | 38,1 x 1,65 | 40 | 50,5 | 64 | 37 x 5 | | | |
| 2" | 50,8 x 1,65 | 25 | 63,5 | 77,5 | 50 x 5 | | | |
| 2 1/2" | 63,5 x 1,65 | 25 | 75,9 | 91 | 62 x 5 | | | |
| 3" | 76,2 x 1,65 | 16 | 89,6 | 106 | 75 x 5 | | | |

³⁾ Допустимое давление в бар; такое давление может применяться только при использовании соответствующих уплотнительных материалов при температуре от -10 до +140 $^{\circ}$ C.

Соответствие стандартам ЕС

Директива АТЕХ (дополнительная опция) 94/9/EC, II 2 GD c TX

Разрешения и сертификаты (дополнительная опция)

- **EAC**, сертификат Таможенного союза, взрывозащита тип "с" конструкционная безопасность Россия/ Белоруссия/Казахстан
- Свидетельство об утверждении типа средств измерений, ГОСТ, Россия
- 3-А, пищевые продукты, США
- CRN, сертификат безопасности (электробезопасность, избыточное давление и т. д.), Канада

Сертификаты (дополнительная опция)

- заводской сертификат 2.2 по EN 10204 (например: подтверждение современных технологий изготовления, сертификат на материалы, подтверждение класса точности)
- заводские сертификаты 3.1 по EN 10204 (например: подтверждение материалов смачиваемых металлических частей, подтверждение класса точности)
- Калибровочный сертификат DKD/DAkkS

Разрешения и сертификаты см. на сайте

Информация для заказа

Модель / Диапазон шкалы / Поверхность контактных частей / Технологическое соединение / Варианты

© 2006 AO «ВИКА МЕРА», все права защищены.

Технические характеристики, приведенные в данном документе, отражают техническое состояние изделия на момент публикации документа. Компания оставляет за собой право вносить изменения в технические характеристики и материалы своей продукции.

Стр. 10 из 10

WIKA Типовой лист TM 74.01 · 07/2015



ИМ/YYYY Код страны согласно 07/2015 RU